



## E C O S

AÑO 1

— PERIÓDICO INDEPENDIENTE —

Nº 1

Director: Dr. Enrique Lluch --- Paso de los Toros, Marzo 13 de 1937

## Dos palabras, al empezar

El periodismo es una palestra donde se prueba el carácter de los hombres. Ha nacido ECOS bajo el anspicio de un quijotismo manchego, en la vega dilatada de los anhelos sanos y de los entusiasmos ardientes

Paladín de todo lo noble y portavoz de todas las actividades que tengan por norte la cultura del pueblo, no nos apartamos un ápice, — por que sería un renunciamiento mortal de nuestra idealidad, — de esta guía que nos imponemos por expreso imperativo de nuestra voluntad.

ECOS no es un periódico político, ni lo será nunca, y no se embarcará jamás en lides personalistas por que ellas desfigurarían su cometido.

Creemos actualmente necesaria nuestra aparición donde hallarán eco y resonancia los valores sanos de nuestra intelectualidad lugareña y nacional. Mo destamente nacidos, como conviene al espíritu democrático de nuestra colectividad, haremos de la Moral, un culto; de la sociabilidad, un deber; de los deportes, un entusiasmo; de la cultura, un norte y de nuestros ensueños, un altar ante el cual quemaremos el incienso de nuestro idealismo, de cuyas espirales se dibujará, recortándose, las palabras famosas: CON LIBERTAD NI OFENDO NI TEMO.

Y como es de rúbrica, un saludo afectuoso a la prensa lugareña, departamental y nacional. COLEGAS, A VUESTRA DISPOSICIÓN.

Redactor Responsable  
JOSE MARIA BARRETO  
**ADMINISTRADORES**  
RICARDO DEL CASTILLO Y  
CRISTIANO GONZALEZ

Este periódico se edita en  
los Talleres Gráficos de  
**LA VOZ DE LA VILLA**

lista esta línea; Paso de los Toros podrá comunicarse telefónicamente con cualquier parte del mundo con toda claridad.

## Mejorías locales

Con el fin de ofrecer grandes ventajas a los abonados locales nos adelante nuestro reporteado, haber llegado a un acuerdo con el señor Héctor Batista para efectuar reformas en la oficina local, lo que irá en beneficio del abonado que podrá usar esta línea desde su domicilio.

## Detalles de la inauguración

A la inauguración del servicio vendrán el Gerente Gral. de la Telefónica de Montevideo Sr. Herman Lüttich e Ing. Jefe señor Walter Kuhfuss.

Se harán conexiones entre el Presidente del Congreso Rural y Excmo. Presidente de la República; con el Presidente de la U.T. E. Ing. Kayel y autoridades de la misma.

Con estos datos dimos por terminada nuestra misión ante el Ing. Meikle, a quien quedamos muy agraciados por su deferencia y en lo que respecta a ECOS la satisfacción es mayor, pues aunque pequeños y nuevos en el concierto periodístico nacional, somos los primeros en el país que llevamos al público detalles sobre esta línea de quien nadie e injustamente se había ocupado hasta ahora.

## Somos los primeros en el país que llevamos al público detalles sobre nuestra línea de teléfono de Larga Distancia

## COMO PRIMICIA OFRECEMOS AL RESPECTO DECLARACIONES DEL INGENIERO PERCY MEIKLE

Requerido por nuestro cronista el Ingeniero Percy Meikle, técnico activo y preparado de la Compañía Telefónica de Montevideo y cumplidísimo caballero, accede a nuestros deseos, dándonos los interesantes pormenores de esta inauguración que significa un nuevo motivo de progreso para nuestra Villa.

## Construcción

El 23 de Noviembre pasado, empezó la mencionada compañía bajo las órdenes del Ing. Percy Meikle la construcción de la línea Durazno - Paso de los Toros para comunicar

así esta localidad con Montevideo.

La construcción de ese ramal está hecha de acuerdo con los últimos adelantos de la telefonía moderna. El recorrido de esta línea en todo su trayecto sigue el trazado de la carretera que nos unirá con Durazno.

Esta línea debió estar lista para fines de Enero pasado, pero se vió interrumpida por las gestiones que hubo de realizarse para el cruce sobre el puente Centenario. Salvado este inconveniente recién el pasado día lunes y considerando la importante fecha del Congreso Rural, el personal redobla sus es

fuerzos para poder librar al público esta importante mejora en el día de hoy.

## Utilización del servicio

Considerando que aún no está lista la línea que esta compañía construye entre Durazno y Montevideo, para el servicio público se utilizará en las conexiones con la Capital la línea policial entre las ciudades antes mencionadas.

Nos aclara también el Ing. Meikle que la compañía construye otra línea para unir directamente Paso de los Toros con Montevideo, la que se terminará para fines de Mayo proximamente. Una vez

# Aunque parezca obra de titanes, es el producto de la inteligencia y el esfuerzo del hombre

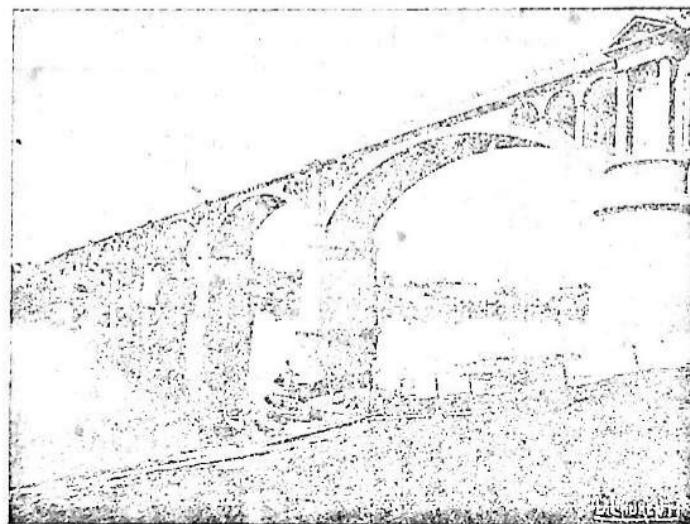
Nº de volumen  
S. E.

Dominante, sobre la enérgica corriente que arrastra el caprichoso cauce del Río Negro, se destaca la silueta del Puente Centenario.

dirigen a grandes pasos, hasta incrustarse amorosamente en el corazón mismo de nuestra Villa.

Aunque parezca obra de titanes, es el producto de

hostil; los caminos burdos, rústicos y llenos de celdas, y los arroyos que a provechan la primer oportunidad para realizar la venganza del elemento



En su majestuosa perspectiva se concentra la emoción del viajero, a quien el puente recibe y lo escolta hasta nosotros fraternalmente. Porque el coloso de cemento tiene un alma, que parece percibirse en sus arcadas, que se

la inteligencia y el esfuerzo del hombre; él parece saberlo y por eso, nos brinda con generosidad sus servicios, fuerte y sereno ante los embates del agua.

Pero la obra no está terminada. A su alrededor, el ambiente parece s

contra la obra del hombre, le niegan el tránsito en gran parte del invierno.

Por eso, en los atardeceres invernales, el coloso envuelto en una bruma gris, parece exhalar su angustia.

## EL CONGRESO RURAL

Dentro de breves horas serán gratos huéspedes de esta Villa, los delegados de más de 50 instituciones rurales, al Congreso Rural auspiciado por la Federación Rural.

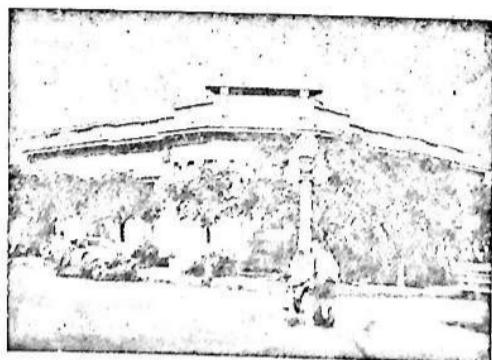
Procedentes de todas partes del país, esas delegaciones convergirán hacia la Villa, dispuestos a tratar y resolver asuntos de suma importancia para los ruralistas.

Innecesario es hacer resaltar la significación de los actos que se realizarán,

con tal motivo, pues es bien conocido el éxito creciente de este Congreso que realiza anualmente la institución mencionada.

ECOS se complacé en presentar sus saludos a los gratos visitantes, haciendo votos para que el éxito corone los resultados del Congreso y esperando que las atenciones que le brindará la Villa, correspondan al alto honor que se le ha dispensado, eligiéndola como sede de un ac-

to de esa naturaleza, lo cual significa todo reconocimiento de su importancia y su progreso.



EDIFICIO  
DE LA  
JUNTA  
LOCAL  
DONDE  
REALIZA-  
RÁ SUS  
SESIONES  
EL CON-  
GRESO

## Al llegar la temporada

Con gran entusiasmo se reunieron la noche del sábado 6 los componentes del prestigioso Club Unión Isabelina con el fin de organizarse y pasar una noche de invitación a los caballerescos muchachos del «Baar Pepe» de la ciudad de Durazno, para jugar un match en los primeros días del mes de Abril.

Recordemos que el año pasado en aquella ciudad, los nuestros se adjudicaron la victoria por el mínimo score, por eso no du

damos que será un encuentro digno de ver, ya que se jugarán enteros para poder vencer los unos y sostener su prestigio de campeones los otros.

Adelantamos nuestras felicitaciones a los entusiastas footballeres del «Unión Isabelina» por sus propósitos.

## Señor Comerciante

Avise en ECOS y ganará dinero

# DEPORTES

## El Club A. Horus en el torneo de Florida

Como es ya de conocimiento público, en esa magnífica fiesta del deporte, donde intervinieron diez departamentos en la disputa de la Copa del Interior, nuestra institución local representó al Departamento de Tacuarembó.

No nos toca ahora entrar en detalles del desarrollo de esta competencia sino serenamente entrar en las consideraciones a que ha dado lugar la presencia de esta novel institución deportiva.

Desde el punto de vista del juego, debe haber dejado satisfecho hasta el más exigente; se trataba de un team con escasos días de entrenamiento y con dos de sus figuras de más relieves acopladas al plantel en el momento de partir y sin ningún training, pero que hizo vivir al público de Florida uno de los partidos más emocionantes; nos referimos al de Canelones.

Con su característica de juego movido y entusiasta, fueron sus partidos siempre vivos e interesantes. Puede decirse en conclusión, que con el factor suerte más propicio de lo que fué, indudablemente el Club Atlético Horus hubiera llegado a disputar partidos finales.

Hasta aquí la realidad de los hechos. Ahora, es interesante recordar a esos buenos deportistas, que es necesario llevar a la práctica todos esos pequeños conocimientos del difícil juego del basket ball, que indudablemente habrían a similitud en ese torneo, y que hay que pulir muchos pequeños grandes defectos, que a nuestro entender, fueron la causa de su pre-

### ECOS

SUSCRIPCIÓN MENSUAL \$ 0.30

Señor:

Si desea Vd. recibir los siguientes números de ECOS, sírvase suscribirse, llenando el siguiente cupón, y remitirlo al Administrador:

Nombre .....

Dirección .....



natura e injusta eliminación.

¿Se acuerda, joven Sánchez, de la enorme cantidad de personales que erraron su puntería frente a Lavalleja?

V usted, amigo Cornalino, ¿no cree conveniente practicar el buen basket-ball que Vd. sabe, pero más pulido, sin tanto contacto personal?

Y los backs, de excelente comportamiento, ¿no opinan sería interesante refrenar un tanto ese entusiasmo que los lleva adelante, descuidando lamentablemente la defensa?

A todos en general, llégarán con nosotros a la conclusión de que es necesario afilar puntería en los tiros al cesto, pues, es con goales que se ganan los partidos.

En el Congreso de Li-

gas Afiliadas del Interior, al tratarse la designación de sede para el próximo torneo, la Villa Paso de los Toros fué designada en segundo término y en caso de haber dos zonas, en ella se harán las eliminatorias de la zona Norte.

Creemos que en Abril, que vence el plazo dado a Pando para contestar si organiza o no el tercer torneo del Interior, se resolverá de cualquier modo que Paso de los Toros sea sede ya del Torneo o bien de eliminatorias, pues somos optimistas en cuanto a la afiliación de los departamentos de Salto, Artigas y Rivera, que son los que en realidad faltan afiliarse a la F. U. de B. B.

Con estas consideraciones, debe ya nuestro ambiente deportivo sentirse abocado a la organización de este certamen, dispo-

niéndose a coadyuvar en la gigantesca obra que tendrá por delante al Club Horus.

Quien haya tenido la suerte de asistir a algún partido del torneo de Florida, habrá apreciado la magnífica obra con que cuenta ahora esta ciudad, y habrá visto con enorme satisfacción, el éxito social de esa justa, que nos aventuramos a considerar única en la historia del basket-ball nacional. De tal manera que, podemos asegurar que estos espectáculos, por su índole, tendrán siempre aceptación entre las familias, ya que se trata de un juego bonito, emotivo y carente de brutalidades y excesos repudiables.

Solo deseamos la organización de un certamen de importancia, para poder ver en nuestra Villa, la consumación de un espectáculo que sea a la vez, deportivo y social.

## Salto, Artigas, Rivera y Paysandú

Según nuestros informes, la Comisión Directiva del Club A. Horus se dirigirá por nota a cada Liga de Basket-Ball de los Departamentos mencionados, exhortándolos a afiliarse a la F. U. de B. B. y a prestigiar con su presencia, el próximo torneo, Copa del Interior.

Hacemos votos para que esta gestión tenga éxito, ya que se lo merece la Copa del Interior y lo necesita el Basket-Ball nacional.

(Pasa para la pág. 4)

# DEPORTES

## El popular «Chanà», viejo ídolo de la afición Isabelina opina sobre nuestro Foot-ball



ECOS dispuesto en hacer conocer las opiniones de un «viejo ídolo» de la afición deportiva por intermedio de uno de sus cronistas le hace un reportaje.

Díganos Llanes ¿Qué opina de la calidad del fútbol actual?

... Opino que es muy bueno, veo en el juego de ahora más tecnicismo que en el de mis tiempos.

Entonces es el fútbol actual más emotivo que el de hace 10 años?

... el de aquellos tiempos, me parece que eran más emocionante, dado el interés que tenía cada jugador por defender a su club, hoy ellos piensan de otra manera.

—¿Qué opina de la Li-

ga? —Me parece que si consiguen llevar, nuevamente este año a Don Isabelino, al doctor Lluch y a don Luis Alemany veremos grandes partidos, dado que ellos son una garantía para nuestro fútbol ...

—Es usted partidario de limitar el número de cuatro los cuadros de primera división?

... Si, creo que sería ésta la única manera de que se pueda brindar un buen fútbol al público, la mayoría de los partidos jugados en la temporada pasada, los cuadros estaban integrados por jugadores de una categoría muy inferior y todo era dado a la gran cantidad de cuadros en primera.

—¿Cómo haría usted la eliminación de cuadros?

... Creo sería justo, sacar a Colón y Oriental, después eliminar tres cuadros de los cinco que quedan o son Peñarol, Nacional, Huracán, Belgrano y C. A. Ferrocarril.

—Entonces cree usted justo de que Colón y Oriental no deben intervenir en la eliminación?

... Si, por contar estos dos cuadros con más de 25 años de existencia y ser los cuadros de que puedan nuevamente hacer vivir horas de gran placer.

—¿Cuál fué el jugador que más le llamó la atención en la temporada pasada?

... «El Tizón», siempre vi en él un gran jugador;

ahora me he enterado de que está practicando por Peñarol de Montevideo y le puedo garantizar que Piñeiro, defenderá nuestro fútbol como lo está haciendo el que fué nuestro goleador, el negro Matherson. El Tizón es bueno y tiene que triunfar.

—Crée Vd. en el resurgimiento de su viejo Colón?

... Despues del partido entre los veteranos de Colón y Oriental, he notado mucho entusiasmo entre sus partidarios y creo que este año lo veremos nuevamente en el field de la Bella Vista.

Unas pocas palabras más y nos despedimos del Maestro.

### Campo de deportes del Club Atlético Horus

Se han iniciado en esta semana los trabajos tendientes a la construcción del mencionado campo, y es idea de sus dirigentes dejarlo listo para la próxima semana de Turismo, fecha en que se inauguraría su cancha de basketball con un partido nocturno interdepartamental.

Siempre que se pueda cumplir en esta fecha, se invitaría, al Club A. Argos de San José, para que prestigiara con su presencia y en un partido con el Club Horus, la inauguración de este campo, que a más de significar un gran esfuerzo en pro del deporte, acarreará grandes ventajas para todos sus asociados.

## — POMPAS FÚNEBRES —

### HUMBERTO ROMANO

EN BREVE SE TRASLADARA

# Hoy sábado 13

## Inauguración de la PROVISION CENTRAL

Café y Baar en el Local del ex-

— — CAFE LONDRES — —

Amplias comodidades

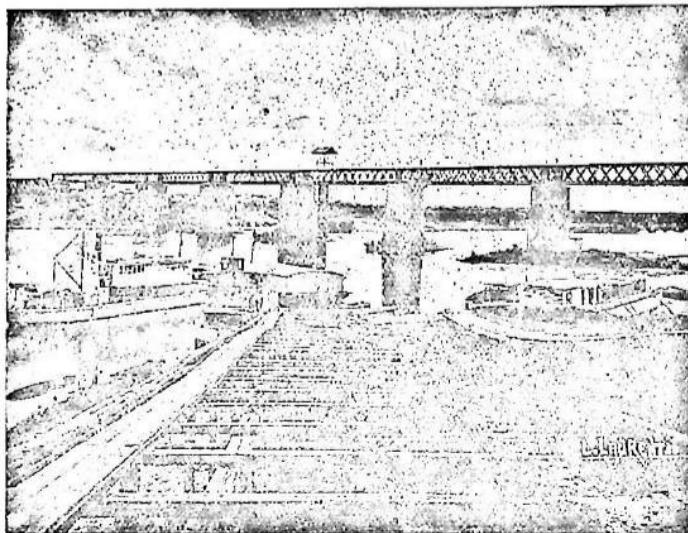
Servicio esmerado

CON MOTIVO DE INAUGURAR SU NUEVO  
LOCAL — HOY GRANDES REBAJAS EN TO-  
DAS LAS BEBIDAS, OBSEQUIO A NUES-  
TROS FAVORECEDORES — ORQUESTA

GONZALEZ Hnos.

Calle SARANDI

# Las excursiones fluviales deben fomentarse, dando el M. O. P. facilidades para su realización



Hemos sabido que en el plan de obras de la Comisión de Turismo, que hace poco se organizara en nuestro pueblo, figura el fomento de las excursiones por nuestro río que son un verdadero encanto para nuestros aficionados y un motivo de atracción para el viajero que nos visita.

Ese marco magnífico de la naturaleza que pinta el verde - oscuro a nuestras costas bajo la limpidez de nuestro cielo, no solamente invita a su estética contemplación sino que aguijonea el deseo de adentrarse en nuestros bosques nativos gozando con fruición de su espectáculo, de sus ruidos, de su perfume salvaje.

De modo que juzgamos oportuno que la Comisión se aboque a organizar esas

excursiones, como ya lo tiene pensado al Rincón del Bonete, estando actualmente en la mejor época.

Sin embargo el M. de O. P. ha puesto un obstáculo en la financiación de esos paseos. Recordamos perfectamente que antes la Navegación cobraba de acuerdo con el kilometraje de ida a las Minas de Callorda, a las Barras de Cardozo, al Rincón, etc. y no como actualmente hay orden de hacerlo, de acuerdo al recorrido total de las excursiones, es decir, ida y vuelta.

Quien conozca la capacidad de nuestros vaporcitos comprenderá que es una medida desacertada, por más financista que sea, ya que ella conspira directamente contra su rea-

lización, pues el aumento en el precio, apareja idéntica medida en el pasaje.

Creemos que la Comisión de Turismo debe hacer las gestiones pertinentes, sin que esto signifique marcar rumbo a nadie, para la derogación de esa medida o debe buscar el paliativo que contemple los intereses en juego.

Por otra parte ECOS, a disposición de la Comisión de Turismo.

## Más vale prevenir y no curar

Esto es lo que deben hacer los Sres. Haciendados a quienes preocupa el problema de la lombriz. Dosificando sus majadas una vez por mes, desde Noviembre a Marzo, conseguirá matar la lombriz en el organismo del animal, y en esa forma, evitará la evolución de la plaga que tantos perjuicios ocasiona a nuestra ganadería. Para ello debe recurrir al lombricida «El Haciendado», cuya fórmula es eficaz y económica, sirviendo a la vez de poderoso estimulante. Distribuidores: Del Castillo y Cia.

## YERBA “LIVRE” CAFÉ LIBERTAD

(en envases de aluminio)

## Fideos especiales “M A Ñ E”

## Polvos de Hornear

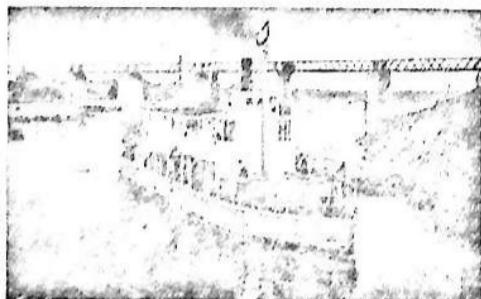
“T A R B I”

## Conservas y dulces

“S W I F T”

Recomendamos a nuestra clientela la calidad de estos productos, que entre otra gran selección, podrán adquirirse en nuestra Sección Almacén

DEL CASTILLO y Cia.



# SOCIALES

## UN SONETO ORIGINAL

El siguiente soneto, tiene la particularidad de que cada uno de sus catorce versos, están tomados de distintos autores, que son los siguientes, por su orden: Herrera, Quintana, Satur-

nino Martínez, Cadalso, Ramón Palma, Menéndez. Manuel A. Jona, Lope de Vega, Francisco de la Torre, Espriñeda, Zorrilla, José Roldán, Martínez de la Rosa y Luzán.

Cándida luna, que con luz serena  
del espacio los ámbitos dominas  
y el horizonte lóbrego iluminas  
de pompa, majestad y gloria llena,

¿sientes acaso la amorosa pena,  
y a la mansa piedad dulce te inclinas,  
y en busca de un amado te encaminas  
que a eterna desventura te condena?

Parece que me escuchas y parece  
que en gloria y paz y amor y ventura  
tibia, modesta, fugitiva luna,

tu faz en dulce lumbre resplandece  
y entre el vago temor y la esperanza  
constante dura sin mudanza alguna.

### COCK - TAIL

La legendaria avaricia del pueblo escocés, da tema a historietas como la siguiente:

Jim, de Glasgow, al despertarse una mañana, siguiendo una vieja costumbre, pellizcó el brazo de su esposa dormida, con intención de despertarla! Cual no sería su estupefacción, al comprobar que no daba señales de vida! Jim hubo de convencerse: su mujer estaba muerta.

Aturdido un instante, Jim no tardó en recobrar toda su lucidez. Saltó de la cama y llamando a la vieja criada, le gritó:

— Esta mañana no haga freir más que un huevo para el desayuno. El otro no hace falta, guár-

Novedades bailables

Métodos de solfeo

Composiciones clásicas

Instrumentos musicales

Cuerdas «Pirastro»

Etc. etc.

## DEL CASTILLO y Cía.

### AGENTES DEL PALACIO DE LA MÚSICA

#### — NOVEDADES RECIBIDAS —

LA SOLTERONA, RANCHERA

CAROLINA, MARCHA

AÑORANZA, TANGO

ACUARELA, TANGO

M: GITANILLO, PASO DOBLE. GRAN ÉXITO

OLVIDAME, VALS

HACETE CARTEL, MILONGA

DIAGNÓSTICO, VALS

MARÍA, VALS

NO HAY INTERÉS, TANGO

LA PREFERIDA, GRAN MERCIA

DISFRAZATE HERMANO, TANGO

## Doctor Carlos M. a Marabotto

### MEDICO OCULISTA

HA COMENZADO SUS VISITAS SEMESTRALES  
EN PASO DE LOS TOROS

ATIENDE EN EL CONSULTORIO DEL DR. ENRIQUE LLUCH

**CONSULTA PRÓXIMA  
ABRIL, DOMINGO 18**

# SOCIALES

dello entero.

En literatura, para tener razón hay que estar muerto.— VICTOR HUGO.

Una información dice que en Copenhague, una Compañía ha creado una póliza de matrimonio para las señoritas; si las aseguradas no encuentran marido antes de los 40 años, la compañía les proporciona una pensión vitalicia; si se casan, pierden las primas pagadas.

### Homenaje realizado

Según estaba anunciado se efectuó el domingo por la noche el Banquete ofrecido al Dr. Alvarez Menéndez, en el Salón Címedor del Hotel Oriente.

tal, por un grupo de amigos del citado galeno.

Fué un acto sencillo y emotivo que puso de manifiesto las simpatías que ha sabido granjearse, como médico, el doctor Alvarez.

Ofreció la demostración el joven Menotti Romano contestando al final el homenajeado con un discurso pleno de honda emoción y de singular gala nura.

**PARA LOS NOVIOS.** — Entre los muchos consejos que pueden darse a los futuros esposos, uno de los más importantes es el de adquirir crea «Obispo» para su ropa de cama, máxime que en estos momentos puede comprarse en la Casa Del Castillo y Cia., con derecho a participar en el sorteo de una hermosa batería de cocina de aluminio.

### Azahares

El miércoles 10 se bendijo la unión matrimonial del Sr. Darío Oliveira con la simpática Srita. Felicia Machado. El acto civil, autorizado por nuestro Juez de Paz Sr. de Palleja y la Ceremonia religiosa en la Iglesia Parroquial, presidida por el Pbro. Díez, fué presenciado por un crecido número de parientes y amigos de los novios esposos que vieron testimoniadas en esta forma las hondas simpatías que cuentan en el ambiente local.

Un selecto grupo de amigas de la Srita. de Machado cantó durante la ceremonia religiosa un Ave María que resultó una buena interpretación. Acompañaba en el armonium la Sra. Piponga Balsamo.

### Viajeros

Regresó a Montevideo

el Capitán Sr. Teófilo Céspedes acompañado de su esposa Sra. Rufina Escudero y de sus hijitos Ketty, Hilda y Pedro.

— Para el mismo punto después de haber pasado una temporada entre nosotros las señoritas Blanca, Chichí y Tita Sansone Scala.

— De Montevideo el joven Juan González.

— Del mismo punto nos visita el joven Omar Pesquera.

— Para campaña el Sr. Rubens López acompañado de su señora madre.

### Luto Blanco

El domingo pasado dejó de existir el pequeño Carlos Miguel, hijo del Director de nuestro colegio «La Idea».

Esa delicada flor del hogar Pérez Zaugg formaba su encanto y atribuló a sus padres durante muchos días hasta que cansado de la envoltura temprana se fué de su lado dejándolos sumidos en la más profunda pena.

ECOS presenta a los padres de este pequeño desaparecido en los albores de la vida, sus pesares y hace votos al mismo tiempo por que la enfermedad que aqueja al colega Pérez se vaya pronto dominada por la ciencia.

### Excursión al Rincón del Bonete

Organizada por la Comisión Municipal de Turismo se realizará el lunes, a las 8 de la mañana, en los vaporcitos «Paz» y «Orden», una excursión al Rincón del Bonete de la que participarán los señores miembros del XXI Congreso Rural, autoridades de la Federación e invitados especiales.

**TRAJES SOBRE MEDIDA, PURA LANA  
DESDE \$ 35.00**

**Pantalones fantasía  
DESDE \$ 4.00**

Confección esmerada y garantida

Visítenos para apreciar la calidad de  
**NUESTROS CASIMIRES**

SECCIÓN SASTRERIA  
*DEL CASTILLO y Cia.*

